

Ajtársaság



K. M. N. MUSEUM
HIRLAP-POSTALÓ

Gróf Königsegg-Rottenfels Miksa és családja

Veres udv. és kam. fényképész felvétele (Dorottya-utca 1)

D.SZABÓ



*Különösen a gyermekeket
fenyegeti veszély!*

Az iskolában, az utcán és a játszótéren minden egyes lélegzétvételnél megfertőzhetik a baktériumok, esetleg könnyen meg is fázhat. Éppen ezért meg kell tanulnia a védekezést: öblögesse száját alaposan ODOL-lal naponta többször — tehát nemcsak reggel és este — és így elpusztulnak a kártékony baktériumok. Az ODOL üde lehellelet biztosít, a gyermek fogai, mandulái és a torka pedig egészségesek maradnak.



Szerkesztőség
és kiadóhivatal:
Budapest, XI. kerület
Horthy Miklós-út 1
Telefonszám:
268-282

A Járáság

Szépirodalmi és társadalmi képes hetilap

Előfizetési árak:
1/1 évre 25, 1/2 évre 14,
1/4 évre 8 pengő
Utólag 1/4 évre 10 P.
Egyes szám ára
80 fillér.

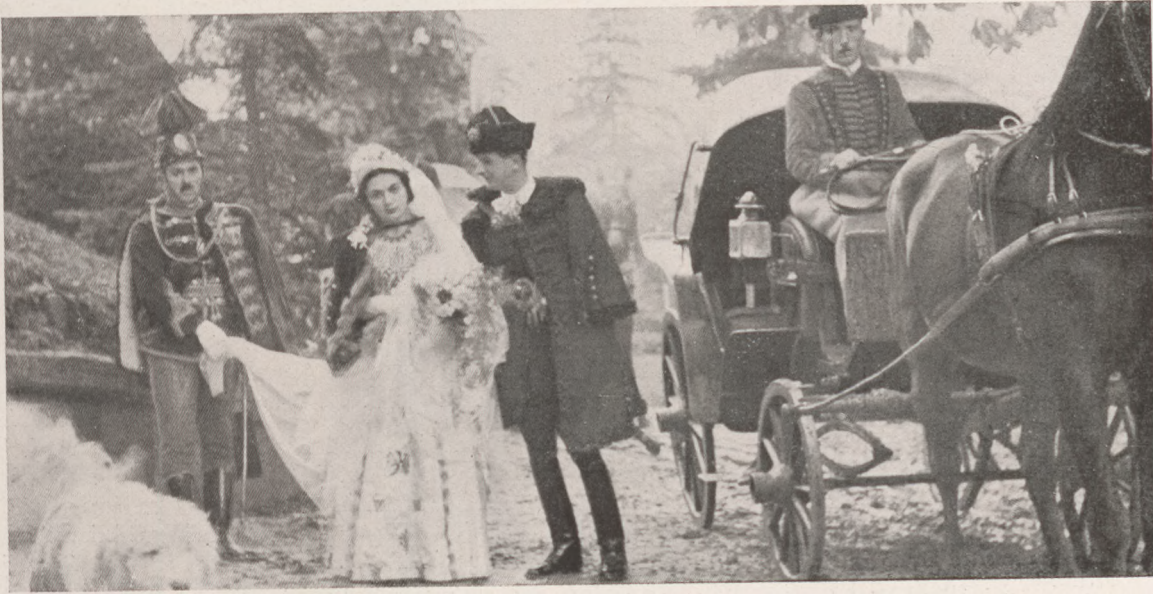
Szerkeszti: MIAKICH KÁROLY

BERZÉTHEY LENKE LEVELE

Kedves Szerkesztő Uram! Az okszerűtlen bálozás ellen a napokban elhangzott véleménynel szemben az egész budapesti ifjúság azt hiszem egyöntetűleg vallja azt, hogy a fővárosban alig ha lesz ilyenre példa. A báloknak ugyanis megvan az okuk — sőt a céljuk is — hiszen egyrészt a jótékony-ságot, másrészt az ifjúság ismerkedési érdekét szolgálják.

Elemér egy. tanár Klára leányát egy daliás magyar repülő-tiszt, Korosy Jenő százados.

Néhány személyi hír: Rozvánczky Lajos szkv. hadbiztos, vezérőrnagy lett a Közélelmezési Hivatal vezetője, — a Kelet-magyarországi Villamos rt. új igazgatósági tagjai: Kállay Miklós, Degré Alajos, Verebely László, Horthy István, Pétery



nemes Magasházy Éva és Halasy Rektorisz Tibor esküvője Baracsán.

Várkonyi Stúdió. (IV., Deák Ferenc-tér 3) felvétele

(Avagy talán nem fontos az, hogy a fiatalok ismerkedjenek és házasodjanak?!) Ma már nem kell elhelyezkedési gondokkal küzdeniük, — tehát könnyebben nősülhetnek, — de legalább adjuk meg ehhez az alkalmat és pedig a megfelelő társasélet révén, amelynek egyik formáját jelentik a bálók. A Bálközi Blokk e héten tartotta első ülését és elhatározták, hogy az idei szezonban is megrendezik a legtöbb tradicionális táncestélyt és ezeket teákkal készítik elő.

Csaknem minden héten referálhatnék több olyan esküvőről, ahol az ifjú pár valamely bálban ismerkedett meg. Erről különben elége tanuskodik az Ön hymen-rovata. Így legutóbb vezette oltárhoz a pesti bálók ismert szépségét, Hainiss

István, — a Carbolit rt.-nél pedig gr. Széchenyi Ferenc, Máry Dezső és Grecsák Richárd az új igazgatók, — gróf Apor Vilmos hazatért Rómából, Bendik József Svájc-ból, — gróf Draskovich Péter lőtte eddig a legszebb szarvasbikát, — Magassy Dezsőék teát adtak, — gróf Bethlen Gábor köv. titkárt Rómából Szófiába helyezték, — (helyébe ment örgróf Pallavicini Hubert), — Dietzgen Gábor, a „Magyarország” volí kiadója Szabadkán vaskereskedést nyitott.

Lauber Dezső indítványára a Magyar Golf Klub vasárnap tartotta ez évi díjkiosztó közgyűlését, melyet lakoma helyett egy csendes, de kedélyes uzsonnával zárták be. Ez így méltó a mai időkhöz, — vallja híve
Lenke.

COHR MÁRIA-KRONFUSZ

Vegyztisztító, csipkettisztító és kelmefestő
Gyár és központ: VIII. kerület, Baross-
utca 85. szám. Telefon: 144-302, 130-237

A SINOXYD elegyes HUBERTUS vadásztöltény löfegyverének csövét nem égeti ki, szórása tökéletes. Gyártja: Vadásztöltény Gyár rt.

Vászonárunkban, ágyneműekben KISS ENDRE cég a legjobb és legolcsóbb
Budapest V, Gróf Tisza István-utca 16. Telefon: 180-221

Brilliánst,

aranyat, fogaranyat, ezüstöt, szőnyeget legmagasabb áron veszek. Elzálogosított
ékszereit, szőnyegeit költségmentesen kiváltom és legmagasabb áron meg-
veszem. Telefonáljon 134-770 számon BAROSS-ékszerház-hoz, Budapest

Baross-u. 83

TÁRSASÁGI HIREK

KITÜNTETÉSEK. A Kormányzó dr. *Marina Gyula* min. tanácsosnak és *Szentmiklósy Andor* köv. tanácsosnak a Magy. Érdemrend középkeresztjét, ifj. *Csopey Dénes* konzulnak, báró *Rubido-Zichy Iván* és *Mészáros György* min. segédtitkároknak a Magy. Érdemrend lovagkeresztjét adományozta, továbbá megengedte, hogy *Haubert Kamilló* min. oszt.- tan.

Johannita-lovagrend jelvényeit, *Tóth Zoltán* ny. min. oszt.- főnök és *Éliássy Sándor* főkapitány a német Sasrend I. oszt. érdemkeresztjét a csillaggal, *Domanovszky Sándor*, *Hüttl Tivadar*, *Orsós Ferenc* egy. tanárok, és *Pótz Antal* min. tan. a német Sasrend I. oszt. érdemkeresztjét elfogadja és viselje. Hitler Adolf vezér és kancellár *Béldy Lajos* vezérőrnagynak a német Sasrend érdemkeresztjét a csillaggal és *Kövér Lajos* ezredesnek a német Sasrend I. osztályát adományozta.



Esküvői képek: 1. vitéz Benkő Ernő és felesége Hegedüs Edith. 2. Jalsovitzky Béla és felesége Krajtsik Sári. 3. Barabás Béla és felesége Belcsák Zsuzsa.

Jakab Sándor (Kossuth Lajos-utca 10) felvétele

nak újbóli elismerését és *Éliássy Iván* m. segédtitkárnak elismerését tudtul adják.

KÜLFÖLDI RENDJELEK. A Kormányzó megengedte, hogy báró *Villani Frigyes* rk. követ az olasz Szent Móric- és Lázár-rend nagykeresztjét, báró *Bánffy Dániel* miniszter a

A **SEMLER-CÉG** közismerten kiváló minőségű szöveteiben ma is igen nagy a választék.

HELLER FRIGYES nőikalap. Finom, elegáns, olcsó. Budapest, VII., Csányi-utca 12.

MŰVIRÁG, dísztoll eredeti különlegességek, menyasszonyi koszorú és fátyol **GROSZ**-nál, IV., Sütő-utca 1.

A **HOEPFNER-CÉG** függönyei, bútorszövevei és csipkái elsőrangúak és híresek. Budapest, IV., Haris-köz 2.

MENYASSZONYI KELENGYÉK
jól, ízletesen, olcsón
MÖSSMER CÉGNÉL
VÁCI-UTCA 1. Alapítva 1852. T.: 3-881-32. Árjólánlattal készségesen szolgál.

ANTIK BÚTOR, ezüst régiségek állandó vétele és eladása **MAUTNER LÁSZLÓ VIII**, Eszterházy-utca 24. sz. Telefon: 139-590

Porcellán, üveg, háztartási cikkek, több mint 50 éve **HANDELSMANN**-tól, VII, Rottenbiller-u. 35

Sanghay-bár
A NÍVÓS SZORAKOZÓ-HELY
MINDEN ESTE 10 ÓRÁTÓL ÉJJEL 3-IG
RAGYOGÓ MŰSOR - TÁNC!
HORTHY MIKLÓS-ÚT 60. TELEFON: 25-74-30

Kárpitozott bútorok, értékes függönyök és szőnyegek tisztítója

HYMEN. Gróf *Wenckheim Sándor* és *Kraivich-Frankhauser Terézia* (néhai Zsolt Nándor özvegye) f. hó 22-én tartották esküvőjüket Jákon. Az egyházi szertartást a jáki apát, gróf *Wenckheim Frigyes* pápai prelátus végezte. Tanuk voltak: vitéz *Görgey József* és *Hubay-Cebrian Andor*.

Maximovits Tatjana és *Ertl Ferenc* nov. 9-én tartják esküvőjüket a Veres Pálné-utcai Szt György plébániatemplomban. *Kriegs-Au Katalin* és *Machánszky Gyula* főhgy. jegyesek.

KÉZIFESTÉSŰ teás-, mokka-, étkezészetek, dísztárgyak és lámpák Lengyel Piroska iparművésznőnél IV., Váci-utca 85. T.: 186-703.

LYTY kozmetikai készítmények szépítő hatásuk mellett a bőr táplálják is. Gyártja *Szigethy Universálekémia, Bp., Rákóczi-út 4.*

PULAY LAKBERENDEZŐ, KECSKEMÉTI-UTCA 7. antik stíl-bútorok, perzsaszőnyegek vétele és eladása. Nagy választék.

HÜTTL TIVADAR porcellángyáros, m. kir udv. szállító V, Dorottya-utca 14. Telefon: 1-820-18
Óbudai porcellángyárának készítményei úgy minőségben, mint árban vezetnek. - Nagy választék üveg- és porcellánárukban

Az előkelő társaságbeli hölgyek kozmetikája a **Lady** kozmetika, IV, Váci-u. 20 II. 6. Telefon: 183-054

BUTOR modern és stíl bútorok, készen vagy rajz szerint IV, Kecskeméti-u 9. T.: 189-013 **TÓTH KÁLMÁN** műasztalosnál

Lukács Vilmos szücsmester
IV, Petőfi-tér 2. Petőfi-szoborral szemben
Telefon: 18-33-30

Kulcsár és Huppert

Telefon: 18-33-30



1. Hajek Engelbert és felesége szilasbálhási Rostássy Marianne. 2. dr. Bogyó Tamás és fejeircsei Szalay Judit. 3. nemespétseli dr. Miklós Géza és felesége bodrogi Koch Otília.

Jakab Sándor (Kossuth Lajos-utca 10) felvétele

Haimiss Clarisse és Korosy Jenő m. kir. repülőszázados okt. 28-án tartották esküvőjüket az Egyetemi-templomban.

Tóth István m. kir. főhadnagy (Komárom) eljegyezte Novák Katát (Maglód). (Minden külön értesítés helyett.)

Czakó Marietta és Karafiáth László e hó 31-én tartották esküvőjüket a szervitateri templomban.

Balázs Éva és Horváth Mihály október hó 27-én tartották esküvőjüket a józsefvárosi plébániatemplomban.

Szalay Judit és Bogyó Tamás t. tüzérszászlós okt. hó 27-én a Szilágyi Dezső-téri ref. templomban házasságot kötöttek.

LELOBET ARGENTINAI KÖVET és felesége a Rómába történt áthelyezése alkalmából adott búcsúteáján jelen voltak:

Augusztá és Anna főhercegnők, József és József Ferenc főhercegek, Gabriella és Magdolna főhercegnők, Hóman Bálintné, Ghicz Jenő és felesége, Ullein-Reviczky Antal és felesége, Zsindely Ferenc és felesége, özv. gróf Aponyi Albertné, Horthy István és felesége, gróf Wenckheim Dénesné, báró Rudnyánszky Gyula és felesége, báró Richthofenné, Lóczy Lajos és felesége, Scitovszky Tibor és felesége, Tánczos Gábor, Bissingen grófné és még nagyon sokan.

BÉLYEGGYŰJTEMÉNYE kiegészítésével forduljon *Báboriboz*. 20 éves cég garancia a jó kiszolgálásra. Valódiság, prima fenntartás stb. Nagyobb tételt szívesen veszünk s cserét is lebonyolítunk. Budapest, IV., Városház-utca 14.

EGYETEM VAJ- ÉS SAJT-SZAKÜZLET (cégtulajdonos: Marschalkó Lia) Egyetem-utca 3. Telefon: 187-568. *Likőrök, borok, pezsgők és csemege húsrak.*

ANTI-K BÜTOROK és lakásberendezési tárgyak vétele és eladása Réthi, Városház-utca 1.

A MÉRNÖK-TEA nagy sikerrel zajlott le e hó 26-án a Szt. Gellért-szálló termeiben. A nagyszámú hölgyközönség körében ott voltak:

Tömböly Dénesné elnöknő, Ámon Csöppi, Ary Klári, Béres Mici, Blasner Babszi, Dávid Kata, Cholnoky Petronella, Ébersz Gabriella, Friedl Trudi, Felföldi Éva, Groydl Edith, Hanák Sári, Hajdu Magda, Kuzma Manyi, Madray Erzsébet, Müller Éva, Pui-Pui Helga, Pukánszky Jolán, Putnoky Nelli, Rác Gabriella, Remetei Tetty, Szőnyi Zsuzsa, Szancsik Éva, Tamási Éva, Tasner Éva és Magdi, Tatár Dóra és még sokan mások. — A legközelebbi Mérnök-tea november 29-én lesz a Szt. Gellért-szállóban Meghívó igénylés tel.: 259-709.

ALAPÍTÁSÁNAK 100-ik évében van a „Magyar Társaság” könyvkereskedése Pfeifer Ferdinánd cég, Budapest, IV., Kossuth Lajos-utca 5. Tel.: 18-57-30 és 18-74-00.

Rosenthal

„PORCELLÁN
VILÁGMÁRKA”

GERBEAUD

KARÁCSONY A TÁTRÁBAN. A Tátra az egyetlen külföldi üdülőhely, amely számításba jöhet, ezért egy kisebb társaságot szervezünk a karácsonyi ünnepekre. (Bővebb felvilágosítást a szerkesztőnk ad telefonon.)

HALÁLOZÁS. Borszezewkai Lederer Henrik altábornagy 81-ik évében elhunyt. — Széchenyi Baghy András huszárhadnagy, földbirtokos Pusztá-Kengyelen meghalt. — Littermeryczky Nándorné, szül. Dobrovizscky Júlianna 81-ik évében elhunyt. — Reményik Sándor, a neves költő Kolozsváron meghalt. Ugyanott temették általános részvét mellett. — Ifj. Dobby Kálmán vadászpilóta főhadnagy hősi halált halt. A farkasréti temetőben helyezték örök nyugalomra. — Baltház János gyógyszerész stb. 67-ik évében meghalt. Özvegyén kívül gyermekei Baltház Béla, Géza, Tibor és Ferenc gyászolják. — Huszár Károly t. t., volt miniszterelnök 59-ik évében elhunyt. Özvegye és leánya, férjzett Nagy Béláné gyászolják. — Gróf Teleki Gézané, néhai Teleki Pál gróf édesanyja, 92-ik évében Budapesten hosszas szenvedés után elhunyt. Halála mély részvétet keltett a magyar társadalom széles köreiből.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK

ZSANSZI. 1. Nemcsak hogy hallottunk, de láttunk is már olyasmit, amikor fiatal úri leányok kettesével megjelentek éjjeli lokálokban. A szülőket kell elsősorban hibáztatni, — másodsorban pedig azt hisszük, nem sokáig fogják azokat úrileányoknak tekinteni. Mindez persze nem változtatja meg ezt a szokást, — és ezek a hölgyek a végeredményben saját maguknak ártanak a legtöbbet. Ne tágtson! 2. Túlzás. A kávéházaknak a pesti szokás szerinti látogatását nem lehet léha szórakozásnak minősíteni, mert az étkezési lehetőségeken kívül ott valóságos társasélet tombol. (Hasonlóan mint Angliában a klubokban!) A legtöbb pesti ember ott intézi el az ügyes bajos dolgait, találkozásait és az üzleti ügyeit.

NEMESI CÍMEREK, katonai rendjelek, egyesületi jelvények *Morzányinál*, Váci-utca 36. Alapítási év 1870.

FINOM FEHÉRNEMŰ mosására legjobban bevezetett és berendezett cég, a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógár, IV., Magyar-u. 3. Telefon: 385-129. Mindenért elküldenek.

GUNDEL

intim étterme a Városligetben.
A Gellért-szálló halljában délután táncos tea
Étteremben MÚRSY ELEK játszik

GRAMOFON LEMEZEK RYTMUS

BUDAPEST, ARANY JÁNOS-U. 18. TEL.: 125-984

Dísz tárgyak, evőeszközök, fémek javítása, aranyozása, ezüstözése jóállással előnyös árban. Turiet, IV, Váci-utca 21 (udvarban). Tel. 1-887-30

Örökbecsű
művészi
versenydíjak

HERENDI PORCELLÁNBÓL



„Mérnök-tea rendezése. Balról jobbra: Hörcher János, Wagner Márton, Schubauer Kálmán, Felcser László, dr. Tömböly Dénesné elnöknő, Wagner László, Mostbacher Ödön, Cserhalmi Sándor, Kovács László, Kopencz Károly, ifj. Gács József, Jancsó Gyula és Füzy Olivér.
Kaulich felvetele

ESTÉLY... 1. Egyszerű a magyarázat. Ezek az urak mindég arra gondolnak, hogyan lehetne a hatalmon levő urakkal való barátkozásból valamit lefölnözi. Ha mást nem, legalább elhengeznek e barátsággal s talán ezt is értékesíthetik. 2. Most háború van, tehát a frakkot jobb időkre teszik félre. Még ha a hölgyek estélyi ruhában vannak, — akkor is elegendő a szmoking. Az esti esküvő természetesen kivételt képez.

TÖLTŐTOLLAK, csavarirónok, levélpapírok, névjegyek, meghívók: Cíler és Társa, V., Dorottya-utca 9.

HOLUB-SÖRÖZŐ (Kossuth Lajos-utca 12) ma már fogalom! Az elit-közönség állandó találkozóhelye. Elsőrangú ételek, kitűnő borok!

BEVONT falainkat és bevont bútoraikat, felsőruháinkat, függönyeinket a legnagyobb igényt is kielégítő módon tisztítja a közkedvelt „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 385-129. Mindenért elküldenek.

NŐI FEHÉRNEMŰ pongyola, pyjama
SZABÓ OTTÓ Budapest IV, Piarista-utca 1. — Telefonszám: 185-054

CORVINNÁL 3 emeletes

BÉRPALOTA

komfortos lakásokkal, 42.000 bérjövédellel, 630.000 - ért **ELADÓ**
Dr. Hegyi, T. 139-683 Röck Szilárd u. 6

Csodás hatású arcszépítő
és finomító a *Földes*
Margit-crème

»MATHIAS« ANGORA kézikötésű áru JO, ELEGÁNS, OLCSÓ
»MATHIAS« ANGORA SZÖVETKEZET BOLTJA BUDAPEST, DOROTTYA-U. 9 FÉLEM.

Kelengyében első rég a **Mahunka Ferenc** cég
BUDAPEST V, ERZSÉBET-TÉR 2 — TELEFON: 387-115

Állandó nagy választék ágynemű, asztalnemű, vászon és fehérneműekben.
A világhírű SCHROLL gyártmányok legolcsóbb bevásárlási forrása.

SVÁBHEGYI „Kis Majestic”-PENZIÓ
BUDAPEST, EVETKE ÚT 1 TELEFONSZÁM: 165-490

Új vezetés. — Teljes komfort. — Kitűnő ellátás. — Polgári árak. — Családi lakrészek. — Öspark. — Csend és nyugalom.

D.SZABÓ



*Üdítő
kellemes
illat*

Old Sandal Water



KÉSZITI: MAGYARORSZÁGI ODOLMÜVEK R.T. BUDAPEST.X.

SZÉCHÉNYI
KÖNYV-
TÁR

A Járáság



Rupp Gézáné

Angelo (IV. Váci-utca 24) felvétele